Model: PB-N41

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No.102, Building P09, Electronic Trade Center
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District
Shenzhen, Guangdong 518111 CN

Made in China

AUKEY

User Manual
5000mAh Power Bank

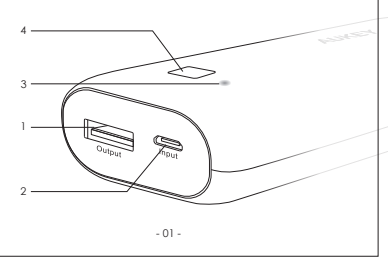
Contents

English ---------- 01~03
Deutsch ---------- 04~06
Français ---------- 07~09
Español ---------- 10~12
Italiano ---------- 13~15
日本語 ---------- 16~18

Introduction
Hi. Thank you for purchasing the AUKEY 5000mAh Power Bank. Please read this user manual carefully and keep it in a safe place for future reference. If you need any assistance, please contact our support team with your product model number and Amazon order number.

Package Contents
5000mAh Power Bank 30cm Micro-USB Cable
User Manual

Product Diagram
1. USB Output 2. Micro USB Input
3. LED Indicator 4. Power Button



Specifications

Model	PB-N41
Capacity	5000mAh 18.5Wh
Battery Type	Lithium Ion Battery
Output	DC 5V 2.1A
Micro USB Input	DC 5V 2.1A
Dimension	3.54" x 1.69" x 0.86"
Weight	108 ± 10g

Battery Level
Press the power button to check remaining battery level indicated by the LED indicator light.
"●"Bright ; "○"not Bright ; Color : Blue

LED Indicator	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
battery level	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

Charging & Recharging
1. Connect USB cable to your device's charging port.

2. Connect other end of USB cable to USB output port on PB-N41 Power Bank.

3. Press the power button to start charging.

To recharge your Power Bank please use a USB charging adapter capable of outputting 5V 2A for faster results or 5V 1A for average results. We recommend AUKEY charging adapters :)

Caution
- Charge your PB-N41 at least once every 3 months.
- Please keep away from liquid and extreme heat.
- Dispose of battery according to local environmental law.
- Do not charge your devices while charging the Power Bank.

Warranty & Customer Support
For questions, assistance, support, or warranty claims, please contact us at the address below that corresponds with your region. Please include your Amazon order number and product model number.

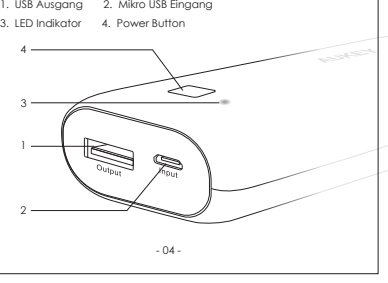
Amazon US orders: **support@aukey.com**
Amazon UK orders: **support.uk@aukey.com**
Amazon CA orders: **support.ca@aukey.com**

*Please note, AUKEY can only provide after sale service for products purchased directly from AUKEY. If you have purchased from a different seller, please contact them directly for service or warranty issues.

Einführung
Hallo! Vielen Dank für den Kauf der AUKEY 5000mAh PowerBank. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren diese im sicheren Platz für zukünfitge Referenz. Sollten Sie irgendeine Hilfe brauchen, kontaktieren Sie bitte unserem Kunden-Support mit Ihrem Produktmodell Nummer und Amazon Bestellnummer.

Packungsinhalt
5000mAh PowerBank Mikro-USB Kabel (30cm)
Bedienungsanleitung

Produkt Diagramm
1. USB Ausgang 2. Mikro USB Eingang
3. LED Indikator 4. Power Button



Spezifikationen

Modell	PB-N41
Kapazitäz	5000mAh 18.5Wh
Batterie Typ	Lithium Ion Batterie
Ausgang	DC 5V 2.1A
Micro USB Eingang	DC 5V 2.1A
Dimension	3.54" x 1.69" x 0.86"
Gewicht	108 ± 10g

Batteriestand
Power Button drücken, den überigen Batteriestand durch LED Indikator leuchten überprüfen
"●"Hell ; "○"Nicht Hell ; Farbe : Blau

LED Indikator	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
batteriestand	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

Aufladen& Wiederaufladen
1. USB Kabel mit Ladeport ihres Geräts verbinden

2. Ende des anderem USB Kabel mit USB Ausgang Port auf PB-N41 PowerBank verbinden.

3. Power Button drücken, damit Laden starten.

Zum Wiederaufladen, bitte ein USB Ladekabel Adapter mit 5V 2A Ausgang für schnellere Leistung oder 5V 1A für durchschnittliche Ergebnisse verwenden. Wir empfehlen AUKEY Ladeadapter :)

Hinweis:
- Laden Sie Ihre PB-N41 mindestens einmal alle 3 Monate
- Bitte halten Sie dem weg von Flüssigkeit und extreme Hitze fern
- Zum Entsorgen der Batterie laut lokalen Umweltrecht
- Laden Sie Ihre Geräte nicht auf, während der Aufladung der PowerBank

Garantie& Kunden-Support
Für Fragen, Hilfen, Unterstützung oder Garantieanspruch, bitte kontaktieren Sie uns unter der unten angegebenen Adresse, die mit Ihrer Region entspricht. Bitte geben Sie Ihre Amazon Bestellnummer und Produktmodellnummer.

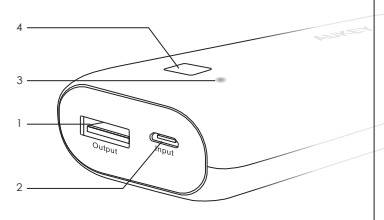
Amazon US orders: **support@aukey.com**
Amazon UK orders: **support.uk@aukey.com**
Amazon CA orders: **support.ca@aukey.com**

*Achten Sie bitte, AUKEY kann Kundendienst nach Verkauf nur den Produkten anbieten, die direkt von AUKEY oder AUKEY autorisierten Händlenr verkauft werden. Wenn Sie von anderem Verkäufer gekauft haben, kontaktieren Sie dem direkt für Ersazt oder Anspruch.

Introduction
Bonjour, merci d'avoir acheté la AUKEY 5000mAh Batterie Externe. Veuillez lire attentivement ce manuel et le conserver dans un endroit sûr pour la référence future. Si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter notre équipe de soutien avec votre numéro de modèle et le numéro de commande Amazon.

Contenu de l'emballage
5000mAh Batterie Externe Câble Micro-USB (30CM)
Mode d'emploi

Schéma du Produit
1. Sortie USB 2. Entrée Micro-USB
3. Indicateur LED 4. Bouton d'alimentation



Spécifications

Modèle	PB-N41
Capacité	5000mAh 18.5Wh
Type de Batterie	Batteire Lithium Ion
Sortie	DC 5V 2.1A
Entrée Micro USB	DC 5V 2.1A
Dimension	3.54" x 1.69" x 0.86"
Poids	108 ± 10g

Niveau de Batterie
Appuyez sur le bouton d'alimentation pour vérifier le niveau de batterie restante indiqué par le voyant indicateur LED.
"●"Lumineux ; "○"Non-lumineux ; Couleur: Bleu

Indicateur LED	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Niveau de batterie	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

Charge & Rechargement
1. Branchez le câble USB au port de charge de votre appareil.

2. Connectez l'autre extrémité du câble USB au port de sortie USB de Batterie Externe PB-N41.

3. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer à charger.

Pour recharger votre batterie externe, veuillez utiliser un adaptateur USB de charge qui est capable de sortir 5V 2A pour des résultats plus rapides ou 5V 1A pour des résultats moyens. Nous vous recommandons AUKEY adaptateurs de charge :)

Précaution
- Chargez votre PB-N41 au moins une fois tous les 3 mois.
- Veuillez garder loin de la chaleur, du liquide et de l'extrême.
- Jetez la batterie conformément à la loi de l'environnement local.
- Ne pas charger vos appareils tout en chargeant la batterie externe.

Garantie et Support Client
Pour des questions, l'assistance, le soutien, ou les demandes de garantie, veuillez nous contacter à l'adresse ci-dessous qui correspond à votre région. Veuillez inclure votre numéro de commande Amazon et le numéro du modèle.

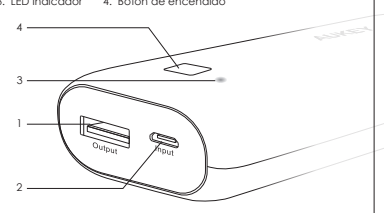
support@aukey.com

*Veuillez noter que AUKEY ne peut fournir le service après-vente que pour les produits achetés directement à partir de AUKEY. Si vous avez acheté auprès d'un vendeur différent, veuillez les contacter directement pour les questions de service ou de garantie.

Introducción
Hola. Gracias por comprar el AUKEY 5000mAh Cargador de Bateía Externa. Por favor, lea atentamente el manual de usuario y guardarlo en un sitio seguro para futuras consultas. Si necesita caulquier ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de soporte con el número de modelo del producto y el número de orden de Amazon.

Contenido del Paquete
5000mAh Cargador de Bateía Externa Micro-USB Cable (30CM)
Manual Usuario

Diagrama del Producto
1. USB Salida 2. Micro USB Entrada
3. LED Indicador 4. Botón de encendido



Especificaciones

Modelo	PB-N41
Capacidad	5000mAh 18.5Wh
Tipo de batería	Li-ion
Salida	DC 5V 2.1A
Micro USB Entrada	DC 5V 2.1A
Dimensión	3.54" x 1.69" x 0.86"
Peso	108 ± 10g

Nivel de batería
Pulse el botón de encendido para examinar el nivel de batería restante por la luz del indicador LED.
"●"Brillante ; "○"no Brillante ; Color : Azul

LED Indicador	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
nivel de batería	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

Carga y recarga
1. Conecte el cable USB al puerto de carga del dispositivo.

2. Conecte el otro extremo del cable USB al puerto USB de salida PB-N41 Cargador de Bateía Externa

3. Pulse el botón de encendido para iniciar la carga.

Para recargar el Cargador de Bateía Externa por favor utilice un adaptador de carga USB capaz de dar salida 5V 2A para obtener resultados más rápidos o 5V 1A para los resultados promedios. Recomendamos el adaptadore de carga AUKEY :)

Preocupación
- Carga su PB-N41 al menos una vez cada 3 meses.
- Por favor, mantenga alejado del calor y líquido extrema.
- Arregle las baterías de acuerdo con la legislación medioambiental local.
- No cargar sus dispositivos mientras se carga el Cargador de Bateía Externa.

Garantía & Soporte al cliente
Para cualquier duda, apoyo, o las reclamaciones de garantía, póngase en contacto con nosotros en la dirección que se corresponde a su región. Por favor, incluye su número de orden del pedido y el número de modelo del producto en Amazon.

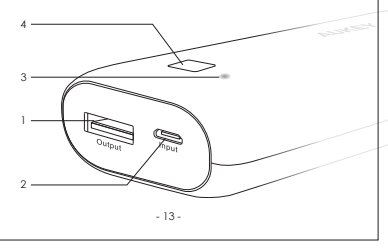
Email: **support@aukey.com**

*Nota por favor, AUKEY sólo puede ofrecer servicio postventa a los productos comprados directamente de AUKEY. Si usted ha comprado al vendedor diferente, por favor, póngase en contacto con ellos directamente sobre los problemas de servicio o de garantía.

Introduzione
Buongiorno. Grazie per il Suo acquisto di AUKEY Caricabatteria Portatile di 5000mAh. Si prega di leggere con attenzione questo manuale e tenerlo bene per il riferimento futuro. Se ha bisogno di ulteriori assistenze, si prega di contattare il nostro Supporto al Cliente con il numero di modello del Suo prodotto e il numero d'ordine di Amazon.

Contenuti di Confezione
Caricabatteria Portatile di 5000mAh Cavo Micro-USB (30cm)
Manuale d'Uso

Diagramma di Prodotto
1. Uscita USB 2. Ingresso Micro USB
3. Indicatore LED 4. Bottone di Potenza



Specificazioni

Modello	PB-N41
Capacità	5000mAh 18,5Wh
Tipo di Batteria	Batteria Lithium Ion
Uscita	DC 5V 2,1A
Ingresso Micro USB	DC 5V 2,1A
Dimensioni	3,54" x 1,69" x 0,86"
Peso	108 ± 10g

Livello di Capacità
Premere il bottone di potenza per controllare la capacità residua della batteria indicata dalla spia LED.
"●"Luminosa, "○"non Luminosa, Colore:Blu

Indicatore LED	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Capacità	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

Carica & Ricarica
1. Collegare il cavo USB alla porta di ricarica del dispositivo.

2. Collegare l'altra estremità del cavo USB alla porta d'uscita USB del PB-N41 Caricabatteria Portatile.

3. Premere il bottone di potenza per avviare la carica.

Per ricaricare il Caricabatteria Portatile, è possibile utilizzare un adattatore USB di ricarica con l'uscita 5V 2A per ottenere una ricarica più veloce o con l'uscita 5V 1A per una ricarica media. Raccomandiamo gli adattatori di ricarica di AUKEY :).

Attenzione
- Caricare il PB-N41 almeno una volta ogni 3 mesi.
- Tenerlo lontano da liquidi o calore estremo.
- Smaltire la batteria secondo la legge ambientale locale.
- Non caricare i dispositivi durante la ricarica del Caricabatteria Portatile.

Garanzia & Supporto al Cliente
Per domande, assistenze, supporto, o richieste di garanzia, si prega di contattarci al seguente indirizzo con la Sua ragione, il numero d'ordine di Amazon e il numero di modello del prodotto.

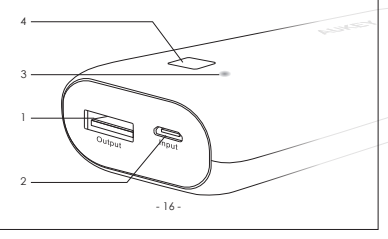
Ordini di Amazon: **support@aukey.com**

* Si prega di notare che AUKEY può fornire il servizio dopo vendita solo per i prodotti acquistati direttamente da AUKEY. Se ha acquistato da un venditore diverso, si prega di contattarlo direttamente per il servizio o la richiesta di garanzia.

はじめに
この度AUKEY 5000mAh モバイルバッテリーをご購入いただき、誠にありがとうございます。ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みください。また、お手元に置き、いつでも確認できるようにしておいてください。何かの不明なところがございましたら、、お気軽に当社のお客様サービスセンターsupport.jp@aukey.com にお問い合わせください。そして、アマゾンの注文番号と製品モデルをご提供ください。

パッケージ内容
AUKEY 5000mAh モバイルバッテリー Micro-USB ケーブル (30CM)
取扱説明書

製品図
1. USB 出力 2. Micro USB 入力
3. LEDライト 4. 電源ボタン



仕様書

型番	PB-N41
容量	5000mAh 18.5Wh
バッテリタイプ	リチウムイオン電池
出力	DC 5V 2.1A
Micro USB 入力	DC 5V 2.1A
サイズ	3.54" x 1.69" x 0.86"
重量	108 ± 10g

電池残量
電源ボタンを押し、LEDライトによって電池残量を示されます。
"●"点灯、"○"消灯 。カラー：ブルー

LEDライト	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
電池残量	≤25%	26%---50%	51%---75%	76%---99%	100%

充電& 再充電
1. お使いのデバイスの充電ポートにUSBケーブルを接続します。

2. PB-N41 モバイルバッテリーのUSB出力ポートにケーブルのUSBインタフェースを接続します。

3. 電源ボタンを押し、充電を開始します。

（快速5V 2A用の出力可能または通常5V 1A用の出力のUSB充電アダプタを使用してください。 AUKEY充電アダプタをお推薦いたします。）

注意
- 少なくともPB-N4 1 を3カ月に1回充電してください。
- 液体や極端な暑さを避けてください。
- 地域の環境法律に従ってバッテリーを廃棄してください。
- モバイルバッテリーを充電しながら、お使いのデバイスを充電しないでください。

保証＆カスタマーサポート
何のご問題・ご質問、ヘルプサポート、および保証請求などがございましたら、ご注文番号と商品の型番を記入した上で、当社support.jp@aukey.com までお問い合わせください。最も早い営業日にご返信を差し上げます。

Amazon US orders: **support@aukey.com**
Amazon UK orders: **support.uk@aukey.com**
Amazon CA orders: **support.ca@aukey.com**

*当社がAukeyから購入した製品に対してのみ、アフターサービスと製品保証を提供しております。他の小売業者から購入された製品の交換、返品、返金に関しましては購入先へお問い合わせ下さい。